#### Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Президентым и УКАЗ

Къбордей-Балькъэр Республикэм и Конституцэм и 81 статъям и еб» пунктым ипкь итк1», умафэ сощ!: 1. Къбордей-Балькъэр Республикэм и Правительствэм, «Къбордей-Балькъэр Республикэм и Правительствэм хэтхэм в 1узхук1» Къбордей-Балькъэр Республикам и Превидентым 2006 тъм мъкрауэткуэм и 29-м къщить и Превидентым 2006 тъм мъкрауэткуэм и 29-м къщить к1% Уаль 29/8-У 11-м ипкь итк1 ъскащтам, мал-

къвдия-тъж la Указ №8-УП-м инкъ итк lэ къвщитам, мып-худэз эзхизуна lынигъзку разлъкъв:

а) Къобордей-Балъкъ р Республикэм и Правитель-ствам хатъхъм мыхэр.

Абрэдж Іэдиб Хьэсэнбий и къуэр - Къэбордей-Балъ-къзр Республикэм промышленностым la, тъсъмывшкъз-знергетину комплексым ра псуиПэ-коммунальна хозяй-ствомк1 и министрыр

Гызнев Берг Хьэжыуэсмэн и къуэр - Къэбэрдей-Балъ-къзр Республикэм дыкъззыухъуренхъ дунейр хъумэным-три пылуалень къзгъсъебойнывык/я и министъви.

рэ шІыуэлісыр кьэгььсэбэпьнымкі э и министрыг); б) Уянаев Казим Хьэжы-Мурат и къуэм и къулыкъум зэреджэр мыпкуэдэу кьэхыын: «Кьэбээрдей-Балькьэр Республикэм и Правительствэм и Унафэщіым и кьуэ-

дзээ; в) Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Правитель-ствъм къмхэтьжыжым Чеченов А. А., Шипов В. А. 2. Мы Указым къару егъуэт Іэ щышІэздза махуэм

э. Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Президент КЪАНОКЪУЭ Арсен

Налшык къалэ 2009 гъэм накъыгъэм и 12-м №73-УП

#### ОДи гъунэгъухэм я деж

#### Сабий унэм тыгъэу компьютерипщІ ират

Республикэм и Президент Къанокъуз Арсен зи пашэ Къэбэрдей-Балъкъэрым и делеганэр хэтынуш Ставро-поль крайм и махуэр гълъля Ільим теухуауз накъыгъэм и 16-м ек!уэк!ыну гуф!эгъуз !уэхугъузхэм.

в. 16-м. св. узывану, теральу. 17-3-х м.
РЕСПУБЛИКЭМ и л. Іышкьэр Къзбърдей-Балькъэрым и цізкіз хэгьэрейхэм ехьуэхьунурэ Ставрополь крайм и Минераловодческэ районым шы1э «Колосок» сабий уным компьютери 10 тыпть узуншіьниу. кумірать узывать узуным кумірать узывать узуний кумірать узывать узывать узывать узакать и 16-ми ціндэнуш, 1 узуну зэхывам сыхьэти 16-ми ціндэнуш, 1 узыгузэм закаты правать узывать узывать

КъБР-м и Президентымрэ Правительствэмрэ я пресс-ІуэхущІапІэ

• Гъэлъэгъуэныгъэхэр



#### ЗэфІэгъэкІын хуей Іуэхухэр куэдщ



КъБР-м и Президент Къанокъуэ Арсен Правительствэм и Унэм дыгъуасэ щахуззащ КъБР-м и Театр лэжьакіуэхэм я зэгухьэныгъэм (СТД) хэтхэм ящыщ

ДИ РЕСПУБЛИКЭМЩЫЛА ІУЩІЭМ ХЭТАЩ Президентым жьэ театрхэм ехьэліа гу- и Администрацэм и Іэтащ-кьеухэм, зэфіэгьэкіыпхъэ хьэм и къалэнхэр зыгъз- іуэхухэм теухуауэ щыта зэ- защіэ **Жамборэ Влади** 

#### **●**Дыгъуасэ

мир, Правительствэм и Унафэщіым и къуэдзэ Ды-щэкі Мадинэ, щэнхабзэм-кіэ министр Фырэ Руслан сымэ, театрхэм я унафэщі-

кьакіуэхэр. ьанокъуэ Арсен зэіущіэр ызэіуихри, япэ псалъэр итащ Къэбэрдей-Балъ-эрым и Театр пэжьакіуэхэм я зэгухьэныгъэм и уна-фэщі **Къумахуэ Мухьэднн**. Ар тепсэлъыхьащ СТД-м и тхыдэм, лъэпкъ театрхэм я тхыдэм, глэликь геагрхэм и лэжыглээм, унафэр пыухы-кlа зытещіыхын хуейуэ къитьытэ іуэхухэм. Мухьэ-дин къи1эта іуэхугтэуэхэм, нэгъуэщіхэми я гугъу ящіу зэіущіэм къыщыпсэлъащ учаща театрыми и унафэші Туащь театрым и унафэщ! Шумахуэ Владимир, Балъкьэр къэрал драмэ те-атрым и Ізтащхьэ Кулиев Борис, Щэнхабээм и лэ-жьакіуэхэм я профсоюзым и рескомым и унафэщ! Дау Марианиэ сымэ, нэ-гъуэщіхэри.

гъуэщіхэри. Зэіущіэм зи гугъу щащіа-хэм теухуа тхыгъэ ди газе-тым и къыдэкіыгъуэхэм ящыщ зым тетынущ.

ИСТЕПАН Залинэ



#### Гулъытэ хэха щыхуащі

Жылагъуэхэр гъэкъэбзэным, зэјузэпэщ щіыным ди рес-публикэм гульытэ хэха шыхуаші.

АПХУЭДЭУ, гъатхэр къызэрихьэрэ, махуэ уэфіхэр къа / гъатзор къвизорикъара, мажу узфіхар къв-тари къвлам и къблюжув пъзкъябавщ, къв-нахир зыкуей хуатъзавщ, Мы заманым ягъ-нахир зыкуей хуатъзавщ, Мы заманым ягъ-им къв-тъзціры прискура, куейм жыватъчура, и. А жыватъчур лицьсхар, Куейм жыватъчура-лъжапіз-ншуу ццесхар, Куейм жыватъчура-лъжапіз-ншуу ццесхар, Куейм жыватъчура-за Ізмал ийэц. Абы и унафэці! Хъыдаз Олет и мы заманым жыватъчур алжыптъзхум къв-рио и нас щыізц. Ціыхухар жыватур кър-зору втъхъсавоз, ягъздака, кърадлым а ла-зору втъхъсавоз, ягъздака, кърадлым а ла-зотъзганцькіющам и фіытъркі», тару къвла и изхри зыхуем хуатъзанунц: уда тъстъясари, кімухар хасонущ, тетіысхьапізхор, псыутхар жімнуц.

ДЗЭГЪАЩТЭ Азэмэт.

ЗдиунэтІар дэнэ?

<u>ьым.</u> Сабери Роксанэ тіасхъэ

ягъэкіэщіыну. ООН-мрэ ЕС-мрэ Тегераным куэдрэ елъэ-

мрэ Іегераным куэдрэ елъэ-уат журналистыр хуит къа-щіыжыну, ауз илъэситіыр икіыху къаутіыпщакъыно-Мы тхьэмахуэм хуит хъужа Сабери европей къэра-лыгъуз гуэрым кіуз кхбухь-льатэм итіысхьащ, здиунэ-

Мы махуэхэм

◆Ставрополь крайм и ма-хуэщ. Накъыгъэм и ещанэ щэбэтым ягъэлъапіэ.



Бангладеш и къэрал гъу-напкъэхъумэхэм зыкъы-

налкьохъумохом зыкъы-щаютам шыгъуз абы хэ-тауз эккуагъз фаща цыму 526-рэ яубьнащ. Бангладеш и премьер-ми-истр Вазед Хасин зыкъз-зыбтахам яжрият. 1эщар ягъз тыготы закар зыкуейр ягъз тыготы закар зыкуейр нур, армырамо къвруко нур, армырамо къвруко заралащі зыкъз-зыбта заралащі закарата полицар терціі зыкъзыба-тахам. Зарыжанаміся, зи улахуэм-зарымізміся, зи улахуэм-

Зэрыжаіэмкіэ, зи улахуэм кіэ мыарэзы дзэліхэращ сэ лэтхэр къэзыгъэдэlуари те зыгъэгушхуари.

ткъзмаху

ФСПИД-м иліыкіахм я дунейпсо фэепль махуэш,
1983 гъзм накъытъзм и
градиц у траму традиц у традиц традиц традиц у традиц традиц у традиц традиц у традиц традиц у традиц традиц

Зи судыр Ираным щащіа американ журналистым Сабери Роксанэ тlасхьэ-щіэх Іуэхухэр кърихуэкіыу Ираным щаубыдщ, и судыр щащіэри, илъэси 6 къыт-ралъхьауэ щытащ, ауэ и уэчылхэм яхуээфіэкіат илъэситіым нэскіэ тезырыр

махуэщ (1917 - 2004 гъгъ.). ◆ Дыгъэр къыщ!эк!ынуш сыхьэти 5-рэ дакъикъз сыхьэти 5-рэ дакъикъэ 40-м, къухьэжынущ сыхьэт 20-рэ дакъикъэ 25-м. ◆ Махуэм и кІыхьагъщ сы-хьэт 14-рэ дакъикъэ 45-рэ.

◆ Европей союзым хыхьз къэралыгъуэхэм зыхъумэ-жыныгъэмк|э я министрхэм зэхүэс Брюссель щекіуэ-

Ківнущ.

◆ Физикэ-математикэ щіз-ныгъзкам я доктор, КъБКъУ-м и профессор, КъБР-мрэ УФ-мрэ щізныгъзхамкір щівхь зиіз я лэжьакіуэ, ЩІДАА-м и академик Хъуакіуэн Къзз-рэталий къыщалъхуа ма-хуэщ.

щэоэтым ягъэльапіэ. ◆ Тхыдэтх, этнограф, тха-кlyэ **Хъан-Джэрий Сулътіан** къыщалъхуа махуэщ (1808

къвіщальжуа махуэщ (1808 - 1842 г.ть.). ФДыгьэр къвіщіэкіащ сы-кьэти 5-рэ дакъикъэ 41-м, къухьэжынущ сыкьэт 20-рэ дакъикъэ 24-м. ФМахуэм и кіыхьагъщ сы-хьэт 14-рэ дакъикъэ 43-рэ. ПэГанэнэр зыгьэхьэзырар КБАНЫКБУЭ Анфисэц.

Лъэпкъ Іущыгъэ: Зауэ уІухьэмэ, уи Іыхьэ Іущіыхь.

# Егьэджэныгьэ Ізнатіэм ЗЫЩСГРЭГРЯЗЗЗ СЗЭПУШЕХЭР

Пи газетым зэрытетащи, Правительствэм и Унэм шы-зэхэташ, республикэм и егьэлжэныгьэ Энатары и шы-тык]эмрэ алякіз эзлэжымпкэч кыльытэхэмэр течкуа зэрушэ. Абы и лэжымгьэм кырихыліаш КыБР-м и Пре-зирент Кыльокуэ Арсен, УФ-м Егьэлжэннгээмкіз и фелеральнэ агентствэм и унафэш! Буласа Николай. КыБР-м и Парламентым и Тыхымад Чеченов Ануар, ре-публикэм и Правительствэм и Унафэш!ым и кумэлээ Цы-шый Малиль, анинстразур, республикам и кумэлээ Кыбал-хэм д алмунистрацуу на булган кумэлэр кумэл кумэл

хым.
- ФЫ куэд къызыдэкlуа
«Егъэджэныгъэ» лъэпкъ
проектым и фІыгъэкlэ ди
республикэм и курыт
еджапlэ псори Интерне-тым пыща хъуащ. Комтым пышlа хьуаш. Ком-пьотеркіз ахэр кызэры-зэгьэгізцам и гугьу пшіьму ику иту еджакіуз 22-м компьютер кылпьос. Ар лэ-мыр хыш емізаты акторы кыра хыш емізаты акторы Адэкіз Шкыр-тыпсар щорому за тепсэльіхы шкыхінгышаці министрым. Адэкіз Шкыр-тыпсы шхыхінгышаці жительіхы шкыхінгышаці жительіхы шкыхінгы шкыхінгы жительіхы шкыхінгы жительіхы шкыхінгы шкыхінгы жительіхы шкыхінгы шкыхі

шІвкібыу хэхэуэнуш.

- Курьт школхэм ээрыш-рагьаджэм и фіагьыр кьэізтыным псом хуэмылэр улуьыгэшхэр худоці. А Ізнатізр івкьі-ізкъзаі у худоці. А Ізнатізр ізкъз-ізкъзаі у худогьакіуз егьэджэныгьэм 
кышцыхальхыа мардэшізхэм ядж предметхэр федеральнэрэ шівнальз-льэликакызтечаіныйр, егтэджэныгьэ программаші яхар 
кызтечаіныйр, егтэджэныгь программашіяхари, 
глищащ кызпсальзм. - Мы 
зэманым пэшіздэз класпицащ къэпсальзм. Мы зманым пящівдзя клас-схэм я программэм хэд-гьэхьащ «кмам къэралы-бэз», «информатик» пред-бакърхатр пчым папшіз, техникэ льабжьи унізу, техникэ льабжьи унізу, техникэ льабжьи унізу, технужумым укъызэ-гьэлжайрухэмым укъызэ-гьэлыщауэ шытым хуейш. Ауэ дэ аткурал Ізмал диізш. 2006 грэм къыщьящіздзауэ-хаш иміг. захуей псомкім 2006 гьэм кымшышілдэауу республикам кымшыздуглаш икін зыкуей псомкін кынзатылашау элжызы шіладаш күрыт школ 13. Дізакузкіу гьз еджэгыуж мрижылізу кыбкібу, мен кара элжызну мін кыра арады арад

лъэпкъыбзэхэр егъэджы-ным пъэпкъ шэнхабзэхэм ным, льэпкь щэнхаозэхэм зегьзужыным хуэгьэпса программэ щхьэхуэхэр зэ-рыщыгэр икіп абы къы-щыгьэльэгьуа іуэхугьуэхэр гъэзэщіэным гульытэшху зэрыхуащіыр. Абы жиіащ им республикам и школуж зэрыхуащыр. Асы жинащ ди республикэм и школхэ-ри, егъэджакІуэхэри, шко-лакІуэхэри урысейпсо зэ-пеуэхэм. олимпиацэхэм

хырр. Блэкlа илъэсищым къриубыдэу «Егъэджэны-гъэ» проектым илкы тикlэ екlуэк! ээлеуэхэм щыте-кlуэк! ээлеуэхэм щыте-кlуаш ийи саутьэтхэр изко-кlуаш ийи саутьэтхэр изко-школ 75-м (сом мелуан зы-рыз), стъэджакуэ нэхыьфу рыз), Алхуалу республика бирикетым къыхэкlыў ядэ-злыкыхаш школ 30-м, егъэ-

биджетый къыкэхЫыў ядэ-Ізпькыма школ 30-м, егьэ-джавіўэ зыбжанэм. Министрыр ээпкъры-каўэ тепсэльыхыац шіалэ-туалэр ізшіатьэ захуэмы-дэхэм щыхуратьаджэ тех-никумэжа, лицейзэм, учи-лицамам, абыхэм шіэныгьэ наукышкам шрагьэгьуэт еджапіэхэм щекіўэкі лэ-жыьтьэшкуэм. Абы кыжылгышхуэм. Абы кын хигышаш еджапіэ нэхын хигъзщащ 'еджапіз нэхьща жірьзхэм къвішізмі Ішіа-гьзлі ныбжьвішізмі ящіа-тылі ныбжьвішізхэм ящі-від шылэжьз-ралхэм зэманкіз шылэжьз-ралхэм зэманкіз шылэжьз-ралкэмізм алажі зэрагыр-дыхьязіма алажі зэрагыр-жьвіну зэрамурадыр. Адзікі псальз зрата Бу-лаев Николай жиіаш рес-ибликэм шекіузкі пэжьы-

лаев Николай жиlащ рес-публикэм щекlуяк лэжы-гьэхэр гунэс зэрыщы-къуар. Псом хуэмыдау щы-піз экономикэм зыужы-ныгьэу иггьуэтымрэ абы јэщіагъэліхэр хуэгьэхьэзы-рыным пыщіа І уэхухэр ээфіэха зэрыхъумрэ пщіэ

налистхэм я упщіэ зыожа-нэм жэуап иратащ, Иужь-кіэ кьэщіэр КъБКъУ-м ира-гъэблэгъаш, Абы Булаевыр щепсэльащ еджапіэ нэхъы-щкьэм и унафэщіхэм, щіэ-ныгъэліхэм. КЪАРДЭН Маритэ

#### «Дыщэ щхьэмыж-2009»

АДЫГЕЙ. <u>Урысей Федерацэм Мэкьумэш хозяйствэмкіэ и ми-</u> иистерствэмрэ Краснодар крайм и администраиэмрэя нэгэ идэту «Дышэ ихээмым-2009» мэкьумэш гээтэгггүүнигээ Усть-Ладинск

РЕСПУБЛИКЭМ и Президентым и пресс-ІуэхущІапІэм ызэнитамкІэ. гьэльэгьуэныгьэм Адыгейм и «Мейкъуапэ реппоэзритамкіз, гъзльэгъузныгъзм Адыгейм и «Мейкъуапэ реп-родуктор заводым» щигъзлъэгъуащ мэкъумэш техникэ зэмыл1эужьыгъуэу 11 икіи зэгуры1уэныгъэ зыбжанэ инвестор-хэм щарищ1ыл1ащ.

#### Щіыхуэр япшыныж

КЪЭРЭШЕЙ-ШЭРДЖЭС. <u>Республикэм и Јуэхушlanlэхэм</u> ихуэмк*lэ шlыхууу ятельыр сом мелуаным шleг*гуу. улахуэмкІэ щІыхуэу яп

ЩЫТЫКГЭР ягъэзэкІуэжын, цімхухэм я улахуэр Іуэху-шІапІзхэм япшыныжын цилэжіэ, республикэм и прокуратурэм ахэр судым ириташ. Лэжьыгъэр зэрекІуэкІым КъШР-м и Прези-дентыр щагъэтъуэзаш,

#### АхъшэкІэ доІэпыкъу

АБХЪАЗ. *Банк системэмрэ гъушІ гъуэгу ІэнатІэмрэ* къиІэтыжын папшІэ. Урысей Федерацэм Абхъазыр къцгъэгугъац

АБЫ ТЕУХУАУЭ Абхъазым и Президент Бэгъэпщ Сергейрэ /Ф-м и Премьер-министр Путин Владимиррэ иджыблагъэ Сочэ - Сом нелард 1,5-р пъэныкъунтІым дежкІи егъэлеяуэ щыткъым

ХЬЭЩЫКЪУЕЙ Олег



### КІыщ Мухьэдинрэ Мосс Жаклинрэ галереер зейхэм я гъусэщ. КІыщ Мухьэдин ягъэлъапіэ

<u>Къэбэрдей-Бадъкъэрым и цІыхубэ</u> сурэтыщГ КІыщ Мухьэдин и ныбжьыр ильэс 70 зэрырикъур ягъэлъэпІэнущ Урысейми нэгъуэщІ къэралхэми абы 

МЫ МАХУЭХЭМ КІмщым и суратхэр щагьэльагьуэ Андалузием и кьалашкьэ Севильем дэт «Абадас 47» галереем. ІуэхущІап1эр зейхэу Патриция Донярэ Ластра Озборне Аларкопрэ ек!уу хьэщІэхэр ирагьэблэгьац. Абы кърихьэліат Севильем и Художественнэ институтым и профес сорхэр, сурэтыщІ цІэрыІуэхэр, тха кІуэхэр, гъуазджэм, щэнхабзэм я лэ

жьякІуэхэр, журналистхэр, КІыщым и творчествэр ф імуэ зыльагьухэр. Абыхээ жаГэрг Мухьэдын пщіэ зэрыхуащіыр, Андалузнем зэрышрылажьзм зэрыригушхэр. Тьэльэгьуэныггэм корихьэлахээ чашац хуэдым КІыным и лэжыыгышірым и лэжыыгышіры и лэжыыгышіры и лэжыыгышірым и лэжыыгышіры и лэжыыгышіры и лэжыыгышіры и лэжыыгышіры и лэжын парабарын и лэжын парабарын пар

зэрагъэлъагъуну зэрыхуейр. Ди гуа-пэш абыхэм Къэбэрдей-Балъкъэрым

МОСС Жаклин

#### Конференцым зыхуагъэхьэзыр огу зылънтанхъэ

2009 гъзм накъытъзм и 20-м сыхъэт 11-м Къэрал концерт гъзътъэтнуап1эм (Налшык Къалэ, Щоджэнп1ык1ум и ц1ок1э шы15 хэрэсмхэти9-рэдакыкьэ 30-м къыщы-уэрам, 28) цекНумКынуш «Зыуэ шыт Уры-сей» партым и Къзбэрдей-Балъкъэр ш18-ш ш10идэ ятхынуш.

# Къызэрыхъуар къагуры|уэркъым

Мы илъэсым къриубыдзу Великобританием Зыхъумэжыныгъэмкіэ и мини-стерствэм ноутбук 28-рэ щіэкіуэдыкіащ. - Кіуэда компьютерхэм

#### ЖиІар

Ди хэкуэгъу льяпіэхэ!

Ди хэкуэгъу льяпіэхэ!

Ди хэкуэгъу льяпіэхэ!

Ді кэкуалы къзжуртэ кназурымандуру хыхыа мах уру къвзауванды каражуртэ кназурымандуру хыхыа мах уру къвзауванды каражура каражу

риухор, къвыкіэльый(уз ильэсипші куэдхэм, къзрайым и пидкырей граждан жылага уэ эзкуэтир ухууу, Урысейи щыпсэу льэлкь псоми социалына, щэнжабээ зыужынынгээ эрыэздагуучэгр.

Блэкіам ириппумунум з шыбабы хуягээзэну. Пи пшэлейм и гутуу тшыму, такарам узиры болькам криппумуну з шыбабы хуягээзэну. Пи пшэлейм и гутуу тшыму, тхадам узиры богьарыхадамый ди еплымизуу элэншізуэркым.

Абы кызжуакіну мэжышары болкіам сазліц іухуузм ды-мізуу элэншізуэркым.

Абы кызжуакіну мэжышары болкіам сазліц іухуузм ды-мізуузрамын з опыткур элэншізуэркым.

Абы кызжуакіну мэжышары болкіам сазліц іухуузм ды-тууузми з опыткур элэгусуу икін ізсу кызпызуабуабыныры, тууулым жары тууулым ды такарадыныны ды кызкуанум дытелэжыэ шкажыды. Тет ушкууз иляхід адыматы ды такарадынын ды кызкуанум дытелэжы үшкэмізи. Тет ушкууз иляхід адыматы адыматынын адыматынын адыматынын адыматынын адыматын ад

Дунейпсо Адыгэ Хасэм и Президент ДЗЭМЫХЬ Къасбо лэт.

КъБР-м и Лъэнкъ музейм и лэмбанул налэ Къал-мыкъ Верэ и Ізнатізм илъэс кузд шіауу жылжэ-ру изрыгиц. Абы КъБР-м и Правительствэм и Шіыхъ жылт-ужэр. Саутъэтгэр жылт-ужэр. Саутъэтгэр фэшаш. Музейм и лэжы-гээр егъэфізкіуэным гурэ пежіз бтэадэт Къалмы Верэ нобэ ди пезтъэгъущ,

джэнцібікіў Алий и підэкіз щыіз музейхэр, Шэджэм дэт Кулиевым и ціэр зезыкьэр, Іуащкьэмахуэ пьапэ щыізр Пащіз Бэчміврэз ейуэ Нар-тан дэтыр, зауэмрэ гуащіз-джімырэ зятеухуау Май, Про-хладнэ къалэхэм щыізэр. Гундэлэнрэ Астемырейрэ дэта музейхэр, ди жагъуэ дэта музейхэр, ди жагъуэ зауыхуальных заучащім заучащім заучащім заучащім заучаньнями.

зэрыхъунщи, зэхуащіыжацы 1921 гъэм къыщыщіэ-дзауэ лубзыхуа зэральытэ-зэрахъумэ гъэпсыкіэм дыээраххуўчэ гъэпськім ды-тегш, Ар музей ні пэжывыгы-нэх мыкьэнэ зиізхэм ящыщц. Апхуэдзу унафэ къашташ музейхэм щіэты кыпшыпар къэпщэгэным ні узхукій. Мыпкуэда пэ-дам, гугу декьаш диіххэри димыізхэри димышізу, димыізхэри дыхыр димы дажы харашып пісоми ядэф-тэр диізш. Пеапъэм папшіз, къэхкуащ дыкьыі бітырыпх тэр диізш. Псальям папшіз, кохмужід дыжквін бітарыпіх комітакам ін пізкіх нэгурші комітакам ін пізкіх нэгурші комітакам ін пізкіх на самітакам дія пі

щыжын, языныкъуэхэм реконструкцэ щегьэкТуэкТын хуейщ, Къапщтэмэ, Кэнжэ «Кашыпэщыма лэжынгээхэр Шыбэшхъуэ Мухьэмэд зи унафэщ «Денеб» фирмэм и пир дилъхыэжащ, Абы пэшитГрэ зы кТэмындоррэ зэриг-гьэпашыжынущ, бажээр, уэзынгээр яхузэрихъуэкТынущ, сом мини 100-м пДигъу и уасэ унальащ1э къахуищэ-хунущ, Намшык Ленинымрэ Щорсрэ я цТякТаритуа Русланрэ Болэт унаруш принктээр Дэмгул Русланрэ Болэт Мухьэмэдрэ зи нэхъямь «ДАР-98», «Летероид» фирмэхэм зыхуей хуагъэ-зэнуш,

зэнущ. Унафэщіхэр щогугь милицэм и уча-стковэ уполномоченнэхэм къыхузэ-рагьэпэщ апхуэдэ щытыкіэм и фіы-гъэкіэ Налшык къадэ округым зэра-ныгъэу щалэжьым кіэрыхуну.

КУБАДИЕВЭ Нуржан, Налшык къалэ администрацэм и пресс-ІуэхущІапІэм и лэжьакІуэ.

МИЛИЦЭМ и участковэ пунктхэр зыхуей хуэгъэзэным, унэлъащІэкІэ, ІэмэпсымэкІэ къызэгъэпэщыным мылъку къарзына хухахынуш. Пэшхэм я нэхъыбэр къызыхуэтыншэу зэгъэпэ-

• Ди къалэхэм

ХьэрычэтыщІэхэм

я мылъкукІэ Къэбэрдей-Балъкъэрым и шыхы рым милицэм и участковэ пункту 20 цызэрагьэпэцыж. А лэжыггээр ирагьэк[уэк] къалэм и хьэрычэтыщ[эхэм я мылькук[э. Налшык къалэ администвацам и [аташулог за даминиствацам и [аташулог за даминиствацам и [аташулог за дамин

пистрацэм и Ізтащхьям и къузаза 1ю0еев Хъызыр зэрыжи амк Із, а 1узхущ Іапі Ізэх р хуабжьу зак Ізахьи мык Іуэ хъуащ, абыхэм ящыщ куз-дым илъэс 20-м щ Іигъуауэ ц Іыху Із е Іусакым.

● Накъыгъэм и 18-р Музейхэм я дунейпсо махуэщ

# Лъэпкъым и хъугъуэфІыгъцэр

ным бызарамар диный кыным бызарамы диный кызарамы дагын кын хайым, ар и пэкіз димыйжарамы былы жарамы былы дагын жарамы байымы жарамы байымы жарамы жарамы



Сынжалы дыккызгыздарындары псыншау зарыдыктызары псыншау зарыдыктызары компыстерхам дыказынындары дызарынындам дыназынындары зарынындары дызарынында карыма дыназынындары дартырындары дартырындары дартырындары дартырындары дартырындары дартырындары дартырындары дартырындарын кызарыт куамышахуфым кызызына куамышахуына куамышахуыны куамышахуыны куамышахуыны куамышахуынын куамышахуынынын куамышахуынын куамышахуын куамышахуы

Тхыгъэри сурэтхэри зейр ТАБЫЩДинарэщ.

#### Жылагъуэхэр ягъэкъабзэ

ЯГЪЭКЪЪОЗЭ

"РАССВЕТ», «Виноград»,
«Пашт», «Водник» мэкумэш
Іуахуціалізхэм я лэхьакіму»

праводня за пражьакіму»

праводня за пражьакіму»

праводня за праводня за пражьакіму»

праводня за мардаруму дляц казабазпъзм

и мазиті лэжьыг эхэм. Мыбы
хэм я заррамую этиц казабазпъзм

и мазиті лэжьыг эхэм. Мыбы
хэм я за разуму тиц казабазпъзм

и мазиті лэжьыг эхэм. Мыбы
да угу угу марм Іут жыгахря угу
музучіш.

Мэкуу-эш пэжьакіу эхэм

школакіу за цараму і паркым жы

хучау энт жыгахр краупшы
хучаушкуэм та жыгахр краупшы
хучаушкуэм хамуражэм я
хаму аузыкуэм хамуражэм я
куч правані, узражыр и кы
хаму кратамі, узражыр и кы
кыза пакуара, за зажыг
хаму кратамі, узражыр и кы
кыза пакуара, зажыг
хамура техникуным

и студентам.

шерэдж дистам.

шерэдж дистам.

хэм ящыщщ зи гъащіэ псор щым езыпха Хъутіэжь Алий.

Я КЪУАЖЭМ Лениным и цјакіа щызахэта колхозыта колхозыта морему лажьан шышімдаащ Хъутізжьым. А зэманым хозийствам и тхьомадау щыта Тэрчокъу в Къвмболэт губ-гуу я лэжывыгъзхэм дихьах щіалэ жаным гу къылъитэри.

щалэ жаным гу къыльитэри, агроному иригъэджэну Да-гъыстаным игъэк/уаш, із-щагъэ эригээгъуэту къы-щигъэзэжа япэ махуахам шегъэжару хадахжикуар зы-гъэкі гупым и унафэщу жана унафэция и улама дагъуаншау зафіикыу колко-зыр якъутэжыху а Ізнатізм гура псэкіз бгъэдатащ. Алий ящыщи лэжкайзинам

зыр якъугэжыху а 19-яат1ям гуря псякі бто-даташ. 
гуря примуальн. 
гуря гуря гуря гуря 
гарин и до-даташ. 
Шым и піальз зыщіз 
зышагьзлічня мартыхури, гурдари, нэгурэші къркінтьзу 
гуря 
г

#### • Си бзэ - си псэ, си дуней

# Япэ лъэбакъуэ

игъэпіситейхэм ящыщц Егъэджакіуэхэм я щізныгъэм щы-кагъахъу э инситутым и ме тодист, егъ джакіуэ нэхъыжь Ацкъан Ритэ. А лэжьыгъэр егъэфіэкіуэнырщ зыхуэгъэп-сар «Эльбрус» тхыль тедэапіэм абы иджыблагъэ къыщы

ЗЭГИШГЭМ кърижълнат а Іуахущівліам и унафэші про-фессор Емуз Нина КъБР м Егъзджэныгъэмрэ шірэнь грэміз и министерствям и лэжывку валь лізьд-миля, егъзджэныгъэмкі Напшык департаментым адыгэб-зэмкі э и методист Лівізішын Людимил, КъБР-м шэко-зэмкі э и котодист Лівізішын Людимил, КъБР-м шэко-зэмкі э шірых зиі э и лэжьакіуэ, тхакіуэ ціэрыіуэ Хьэх Со-фарбий, тхальыр къвызтэжівныме пажькахэу Филимо-нова Татьянэрэ Кыу здзокку э Фатімизрэ, республикэм сабий гъзсапізхэм я унафэшіхэр, методисткэр, «Анэбэз-ткыльыр зи лэжыв-гэм къвіщызыгьэсэбэл егъзджакіу» жэр. гъзсакімах эн энтьчиці эм. Губізтьчэ замусацю и хэр, гъзсакіуяхэр, нэгъуэщіх эри. Гу фізгъуэ зэху эсыр ири-гъэкіуэкіащ институтым и кафедрэм и унафэщі Кравцовз Фаті́имэ. Япэу утыкур хуит хуащІащ Налшык дэт сабий сад №40-м

Япау утыкур хунт хуашіаш Налшык дэг сабий сад імій-м (унафэшіыр Хьяькул Няный) и гіз-сэн шыкіухэм. Абыхэм ягъэзэшіаш Ацкьаным и ткыльышіэм ит сабий уэрэдхэр, керажаш усэхэм, жызігъухэм, кыз-льзгьгуэци тепльэгъуэ ціыкіухэр. Ахэр заіушіэм хунгьэхьэзырат ягъэсакіуэ ізкіуэ-льакіуэ Мыгтуэ ліТ Тамух. — Літ кабэл дахэр дымыгыжый, Льэлкьым хуэфашэу яз рыкьэхэүнш. Дэ днадыгэү ун бээр дымышірм. ар емыку і ейткэ, уейі - жызыіз сабийхэм я нэгум кънщырт абыхэм адыгэбээр фіыўэ зэральагъур.

Ацкъаныр и тхылъым егъэджэныгъэ-гъэсэныгъэ Іэна-тІэм щиІэ мыхьэнэм теухуауэ зэхуэсым къыщыпсэлъащ Балэ

Людмилэ. - Къытщіэхъуэ щіэблэм анэдэлъхубзэр егъэщіэным, абы "Къытщіяхкуэ шізболям анэдэльхубэзр егьзийным, ады надіагьный рысу сабийкума выхегьзийным хузунятаци «Анзбаз» ткыльыр. Ар сабийм іг гупсысам зезыгьзузаці, и казукамы адаміл язангьзуума, ткыльць, Анам и базращ быныр дунейм зэрыкыхызэр, ар заклуэдэр къызэришізр: — жи- Іаш Балэм. - Ритз пищац икін зунгызужыщ Нало Заур къри- хажыка і уалум. «Фіыці» ин худсиці айку эдэ лэжызгы шкызлеэмые пуэлум. Чыщгэ гл худош апхууда элэжывы ээ дкаэг пэ льэлккым хуэзылэжые Ацкьаным, абы ар дэзыlыгьа Емуз Нинэ, Кравцовэ Фатімиэ, нэгъуэщкэми. Тхылъым и зэхэльыкіэм, уху экіэм, ихуа тхыгъэх эмрэ ме тодикэ чэнджэцихмирэ, къызэрапщытэ лэжыыгъэхэмрэ гуэ-

Тхильым и эххльындым, улу акім, ихуа тхильх мэрэ меторикэ чеңижишжэрэ, кысызрапшығт элжынтыхмөр түрлэзинх но дөйн оса діз 31-м и тьс-зсакуы Шап Людмилэ. Институтым и лэжывакуузсахэр шыгтуазэ ишіац Налтитутым и лэжывакуу Ккулым Римиз кызгеуываш анадэльтуозэр жүм ахунымий сойни садхэм я гызсакум, курыт школхэм бээр шезыгьэджэхэм я лэжымдэм кура дэгжий алукызырэт жызый ратхэнэ гызсакуу-етыржий анадэльгих алукызырэт жызый ратхэнэ гызсакуу-етыржий анадэльгих сэбэлышхууац идкаными и «набээр». Абы шыбгыуэтынуш махуэрыбжэ планкори, тжыгьэхэр эыгеухуар сабийхэм ягунынүхэм я сценарийхэри, А псоми адыгэбээр сабийхэм ягунынүхэм я сценарийхэри, А псоми адыгэбээр сабийхым ягунызыгылу сурэт шкуэхуандын эхүрэн жэрыхүнүм ар иний и гурыхуагчуары яші, тысымгызышар Рим-эя иний Ашкызыны какууахуац и ээфіэкіым хигьахуу эзэрыхүнүмрэ ар балигыхэми ээрэхүэшхэлэнүмрэ и псаным кыхыгитышар Шанынын Подмилэ.

- Ильэс 15 и пэкіх кыалуас адыгэ сабийхэр адыгэбэжіз тылык идигытынын барагуынун ахуарын ахуарых адыгэбэжіз тылыкын ахуары, адыгразуары адыгэбэжіз тылыкын ахуарын ахуарых адыгэбэжіз тылыкын ахуарын ахуартын ташыша Ашкызыны г тхылышашыри, жизаш Подмилэ.

- Анэзальхуары сабий садхэм шегыздуныны эхуалыгырар, жизаш Подмилэ.

- Анэзальхуары сабий садхэм шегыздуныны эхуалыгырары, жизаш Подмилэ.

жыльэхэр идогьэгьэээшцэр, гиму эки хүрээшэ Эмилхэм яшышцари, гимиаш Людмилэ. Анэдальхуүбээр сабий садхэм щегьэджыныр езыгъэфlакіуэ тхылху «Анэбээр» кылыгыгаш Кээх Сэфарбий.
- Тхылымым куа тхыгьтэхэр илжырей программышэм
илж итий эхэхтэуваш, сүрэтэр, псальальэ идыш, метокіуэхэм, усакүрэхэр, псальальэ идыш, метокіуэхэм, усакүрэхэр, псальальэ идыш, метокіуэхэм, усакүрэхэм я кыламынам кымшаків рассказ 
кізшкэр, усэ шыкіухэр, сабий урэрахэр, псыншіэрыпсальэхэр, псаль зырыуэхэр, кысбакуакэр, джэгукіхэр, 
Ахэр псори шыкіухэм я іныбжа ельыгау, растукіхэр, 
харя псори шыкіухэм я іныбжа ельыгау, растукіх растукіх 
удиша, — кийш Харымы, такторы уда гсальа турата куэд шыйуш авторымыр эхэмшануа шыболэр 
заушшым тактыр турейк мыстакымы абысыным, Абы фіьшар 
жуушшам тактыры гүрейк мыстакымын кыркухауа псоми. 
Къардэн Марята.

#### ●Пшыхьхэр

# Къафэмрэ уэрэдымрэ ціыхупсэр зыіэт дамэщ

гульыгэ цилжуэ шКакуашКам н ихиз-усыгъуэр. Концертыр эххаублащ «Кабарлин-ка»-м и «Махуэшхуэ ислъмейкТэ». КъБР-м и шКахуб аргист Схху Хиз-сиръ УФ-м и шКаху ан рагист ХазлашЪ Заудицрэ и пашъ пшынару углам игъэлашЪ закамота уста-углам игъэлашЪ закамота уста-углам игъэлашЪ закамота уста-углам игъэлашЪ закамота уста-урат и къммотъэлсят укъфор, Ингули Вергобликам и шКах, за И. и датистка Республикэм щІыхь зиІэ и артисткэ Щоджэн Ксениерэ КъБР-м щІыхь зиІэ Щоджэн Ксениерэ КъБР-м щіыхь зиіэ и артист Бацэ Аскэрбийрэ я солисту «Кабардинка»-м и «Уэркъ къафэр» плъагъуныр гухэхъуэт. Хабээ хъуауэ, «Кабардинка»-м игъэ-

Кьафэм и дунейнсо махуэр шагьэ-льан энныхь дахэ нджыблагьэ Нал-шык щек!уэсны «Кабардинска» къз-рад академическэ къэфак!уэ ансамб-льм зыкышить это учи профсоюз-

хэм ШэнхабзэмкІэ я унэм. ГуфІэгьуэр даІыгьыу, а концертым хэташ КъБРм, Адыгэ, Ингуш республикэхэм я уэ рэджы!ак!уэ ц!эры!уэхэр.

защІэ макъамэ-хореографие тепльэ-гъуэ «Псынэм деж» зыфІащар щІэ-рыщІзу епэжыкауэ, къэфакІуэ на хъыбэ хэту ягъэльэгъуащ, Абы хэтащ Сокъур Мадинэ, Кушмэзокъуэ зэкъуэшхэу Алибэчрэ Аслъэнбэчрэ, самблым и цІыхухъу къэфакІуэ гуг

Зяныбжьэтьутьом и джэлэсу, къафэм- дихьэхар. Адыгэ уэрэджы lакlур рэ уэрэдымур и llыхунсэр зыlэт дамоу и lэры llyaм Осетпе Ишхэээр - Алание эрэнциятыр каят-элага-тууч, утыкум Республикум цикых зиlэ и артист и цэ кымъаш КъБР-м, Адыгэ, Ингуш рес- льан lэр къизэрыф lamaawki экызэхуу-лубликжэм я lluksyö, КъШР-м шільыс кажм жыбар яртигьаш lэрн, республи-

публикжэм я цімаубу, КъШР-чі ційах. сахм къвбар ізрігілацідэри, республіка лід з артист Нжущ Чэрмир КъБР-м кэм и Ізгащкэм Вимеуров Тейкураз и цімахь зиіз и артист Лосэн Тимуррэ. Із зыщіэль Щімах тхыльамэр за-ящиктура уэрэд зыбжанэрэ «Хэхэс пищащ» уэрэдыцібэмр. Ахэр узагру скъўэхьуащ а пшыклыр зытеухуэжа кура заразэлышій а ныбжа-твутгэ-къэфакіухэм. Концертыр еныгъэжіуэкіа Гумэ Ма-риня кізініў тепельнажавші Нжущ Чэ-

гомстов Актурбэч утыкум къвшра- къвщезыг-эцінкуя льап Эныгъэхэм гъэблагьэм, абы жиіаш ди гъунэтьу ящыш змуэ ээрыщытыр. Ауэ «Нэхущ республикум щынсухур Нэхущ Чэрим Чруню» «Нэ эхуд завтьур къвзэраціы и макъ дахэмкіэ куэд щіару къвзэры» хурэ, осетинхэр гунті-шхытті хъуащ

а тІум япэ ирагъзщынымкіэ. Шэч зы-хэмыльыр зыш - а щіалэм и зэфіэкіым Къзбэрдей-Балькьгэрым и лээнкь иры хабээр зэриіэтырш, адэкіи нэ-хымбэж къехъуліэфыну гуащіэ зэры-

хымбэж късклул!офину гуашПэ ээры-хэльырш.
КымуашІа гульыгэм папшПэ жиІа фіышПэ псалъхэм дошІнгьуу Нэхуш Чэрим осетиньбэзкіэ итьэээшІа уэры-дыр хьошід-хэм тытьэ заууншІаш. Кыхэгьошыпхэш, пшыхыр екіу-кіаху, Нэхуш Чэримэр Лосиї Тимур-рэ Гэгуауэшхуэм шІэту зыбжашог пертуарым шіншу шІэрыІуэ хъуа уэра куэл аблеж ээрышыжаІар. Нэ-рыпааттуя «Кабардинка» ацеамб-лымрэ Нэхуш Чэримро Лосиї Тимур-эзы концертим эздамага-этыныр

льмур Нэхуш Чэримур Лоси Тимур э зы концертым эдикатал-тыныр знгу къзкlахур я гурыптуазэм къмзэ-имиертым адэк! з пащащ «Кабар-динка»-и к сомисткуу Битокку Окса-иру КъБР-м шідых зіі? нартист Къуз-мейміб. Ізуаузикух хуа1этаця «Шэто длххуи яхыбер» макамэ-хореографие композицэр, «Абхъаз къафэ псын-щэр», «Шапсыгъ лъапэрыщІыр» утыщізр», «шапсыть льапэрыщімр» уты-ку къизыльхьахэми. Концертым увы-піэ щхьэхуэ щиубыдащ «Кабардинка» ансамблым и шынауэ гупым ягьэ-защіэ пшынальэхэм.

защіэ пшынальэхэм.
Къафэм и дунейпсо махуэшхуэр зэрагьэльэпПар гунэс зэращыхъуар, абы щызэхаха хъыбарыфІхэм зэрыщыгуфІыкІар, пшыхым къарита гуп-сэхугъуэр я нэгум къищу цІыхухэр





# Бэджэндырылажьэ пашэ Хъцтіэжь Алий Дамкья паша хьутаны рылажь хъутам Алий и зофізкнымо и охупанны распублика дов устрытон и охупанны распублика дам и за хьутукъвым. Ахар къвщальна районымо распубликамра щая къбърм и Правительствам, Макъумаш хозяй къртыма дам иниметрация я щівых къртукам. И лажь і дам иниметрация я щівых тылькар, 2006 гъм на цівых министрация я щівых тылькар, 2006 гъм на цівых министрация я щівых тылькар, 2006 гъм на цівых тылькар за къз тылькар за ты Колхозхэр якъутэжа и ужькіэ, къуажэдэс куэд іэнаужькіз, къужжэдас куза ізна-(13нша Хързаш. Ауз щіым и мыхьанэр зыхзээнщіяхам «Лэжьыгьэ щый яхьым дгъузтыркъым». жамыйзу ар оражэнук къвщизурэ толз-жьыхь. Абы къвтрах къс-рымкім дика, в. и унять яйи къкз. Аргудан къужам оражэнць крыма оражэнць унатира оражэнць унатира оражэнць унатира оражэнць за оражэнць унатира оражэнць оражэнць оражэнць оражэнць ораж ор

майі шІэнымрі Ізці гьэхьу-нымра зарытегушжура, - къы-хегъзщ ХьутІэжьым. - Ар фівшідві цівжухмя я псаукізр егъэфізкіуэным, ізнатізщія заухумыдахор къызаїужыным республикам и унафэшіхэр зэрегугъум. Абы щіалэгъуа-лям я льор щіегьокі, я жы-джэрагъым мегъакьуз.

ТЕКІУЖЬ Заретэ



#### • Унагъуэ псэущхьэхэр

#### Неуэ, неуэ, си шыд ціыкіу!

одлаятуат-эанц шыдым жазалагыра жаза тракотуау кыри-Шыдыр хуабжыу гурыхуаш — за зарыкіуа глуагур иг-вашіаків икъэгъэрашэнуксым, икъос ізджа дакіа ніужкы кыргыуэтых. Уеблама кіжум дыдами игруацыкырықым ар. Кыум пшахыуам ушахыуму ежажыну, Алкуэда шылырар илым карым ушахыуму ежажыну, Алкуэда шылырар арынын карым ушахыуму ежажыну, Алкуэда шылырар арынын карым ушахыуму ежажыну арынын дам за шыд шыкім ук укруу, Ар гузугутылығтыуа урын Абы шыуагыншау кыргызыф кырмышууахыр, шахыуэші абрагыуахым наук тыныму ешкыу, шырыр шылырыр жарыныну гыуатур, Махышамы ешкыу, шырыр шке алкуада псаушкы гызшым ешкыу, шырыр шке алкуада псаушкы гызшым ешкыу, шырыр шке алкуада псаушкы гызшылынын алымынын кымгышынын кырмын алымын алым



# ФщІэну фыхуейкъэ?

ЖэщкІэ щэхуу ЩІы къритхъурэ Іэтэ цІыкІухэу ІэтыЦибгъэжу, И лэжьыгьэм ПщІэ хуамыщІми Щытхъу хуэмейрэ Лэжьэреймэ Ар зэвгъащіэ: Щыіубнэфщ!



Жэщи махуи Удзым хэсу, Зы Іуэху гуэри Зритьэкізсу, И зэрани Кэрихуэхіш ціыкіухэ Кършхуэхіш, грузоміться прадоста Грузомітьуацикіуз гилубыну, ГъуэрыгъуаншкІуэ Игъэджэгурэ, Игъэджэгурэ Ядэлжэгч Ядэджэгуу, ИзыІари ИмышІэжмэ -Ар удзхъумэ Шындырхъуощ!





Ар къыдырщ!



Езыр цІыкІурэ ХъумытІ цІыкІуу, Аъуми. Нэ имыІэў, На имыбау, Із пымыту, Па пымыту, Даз Іумыту, Аъакъра закъра фізкі Жэщи махуи губгъуарыту, Дада баши имыбытъыу, Уищіа пыба ин Шкъарыктым

щхьэрыгъыу щхвэрыг Щытмэ -Мис ар Іэгьэбэгущ!

Джэду пащІэ ПІий хъужауэ, Къмпычауэ Джэдум ещхьра

ДжэдуукІэ КІыхь хъужауэ Хъэлат къуэлэн Дахэ шыгъмэ -



#### ● Сыт ди мамэхэм тхуапщэфІыр? Нащэ

ХадэхэкІхэм яхэткым по-мидорымрэ націэмрэ хуэду куэду ящіз. Націрэ мыхъў ишкыгэ шідээры яшх. Абы кыхэкіыуи мы къкіагтэм альджэхм асоросс фіащаш. «Аорос»м «мыхъуу» жиізу кюкі. Аращі кызытекіымар урыс пеальэ «огурец» жы-хуілэри. Мыбы, адыгэхэми хуэду, балькырхэри «на-шкы» йоджэ. Націэм къзуатышхуэ Шэлькымым, ауэ пшхыну А щІыпІэхэм щыпсэухэм ап-

ХЬЭЦІЫКІУ Хьэсэн

хэт фіьщіэпс уэ Пщінгъэжа?

Пщінгъэжа?
Къуаргъхэр щалэм,
Уныкъуэлэу,
Уаіэщіэкіыу
Уежьэжа?
Пціащхъуэ дахэ,
Стхынщи усэ,

• Ціыкіухэм жаіэ

Дыгъужьым

ишхынукъым

Илъэситху зи ныбжь Инал цІыкІу и анэм къыхутригъэ-ува хьэнтхъупсыр хуиш-

хыркъым. - Умышхынумэ, дыгъужь

ыжьым сыкъеджэнущ, - жиІащ анэм, Инал игъэшы-

жинац альж, нэу игъэшхэну. - Мамэ, - жинац Инал, - а дыгъужъыжъым мы хъэнт-хъупсыр пхуишхын ун гугъэу ара?

\*\*\*
Гъзмахуз пшыхъым и адэм пцыгъуу пщантъм дъс Инал уафэмКэ заплъейри, уару кънтіысхъа мазэ ныкъуэр къщильяатъум, игъзпца-гъуу жијаш; Папэ, еплънт, уафэм топ драдзежи.

Уэ макъамэ Схущіэлъхьэж

ПцІащхъуэ

Нащэм къзуатышхуз щІэлъкъым, ауэ пшхыну гуакІуэш. Аращ илъэс мини-хым щІигъуауэ цІыхум щІащІэр, фІыуэ щІальагъур. Индием нащэр ди эрэм и пэ-кІэ илъэс мин ІэджэкІэ узэ-ІэбэкІыжмэ щащІэу щытащ. 1эожныжмэ щащтэу цыташ, Алхуэдэуи ар пасэрей хьэ-рыпкэмрэ алыджхэмри яцы-хурт. А шЫмПэхэм иджыри куэду щы1эш сэыр-сэыру мээ-хэм, губгъуэхэм къыщык1 нащэ л1эужьыгъуэхэр. Ахэр метр т1ощ1ым нэск1э дожей.

Гъатхэ удз

Сащіодэіу. Удзхэр я бзэкіэ Зопсалъэ, Удзхэм щэхуу

Макъ ягъэју. Хэт жызыјэр, Удзхэр бзэнш Сыт щіыжаіэ Хэт щыуар? Фащіэдэіут Гьатхэ мазэу Удз щхъуан Къншиуам

ганистаным. ИужькІэ а къэ-

А шІвпілэхми щівпісуухми апгуарда наша лізудара наша лізудавану задзан папші і бжазіў-піхми, бокальыбіт-ухум шіра шіра каза, жаза у паша да задзан шіра казадзара Вівантівер кузуд казанокі з, а у а хар ма шіру хуздавджіш. Дія эрэм и пэціізэзэм щіва курейні и шінші куздавым і таурей, а у кузду шілыў, а паша у кузадзан у кузадзан у кузадзан у кузадзан у кузадзан зілуцы пашаў казадзан задзан з льыгэмк1э, славин плэпкхэм нашэр кьыадрахар Византи-ерш, Урысейм а къзкІыгъэр къмпысар ебгъуант л!эшІнь-ктуэрш, ау куэлу миЦэ, яш-хыу шышІадгар нэхь иужы-цуяк]эн — епшыкІуханэ, еп-шыкІублан-л!эшІмтужэрш, Къэрал зыбжанэм (Китайм, Японием, нэгъуэщІхэми) на



Хэту пІэрэ пащтыхь лІам и пІэ ирагъзувэнур? – жаІзу лІы гуп зэныкъуэкъум Хъуэ-жэи яхыхьащ.

Пащтыхьу ягъэувынур и къуэ нэхъыщіэрщ, - жиіэрт

къуэ Нэхъвіціэр-ы,
3ым,
- Хьэуэ, и фызыр ягъэуву
зэхэсхащ, - жиїэрт адрейм.
- Иджыри зыми тщіэркым
хэт ягъэувынуми, - яхуидэр-тэкъым ещанэм. Хъуэжэ едаlуэщ, едаlуэри, зыхуэмышыlэу къахэгуоуащ:

 ПщІэншэу фызэмыдауэ.
 ПхъэидзэкІэ хахыу щытмэ, Пхъэидээкіэ хахыу щытмэ, пацтыхыгьуэр сэ къыслысынкіи хъунщі - жиіэри. Ар зэхэзыха лыхэр зэщіэдыхьэшхэри, жаlащ:
- Дауэ хъунт ар, уэ абы урисыт?

эс. БОРЕЙ Рауф.

#### Дыгъэ бзий

щхьэгъуб Дыгъэ бзийр КъыдэкІауэ ещІыр Лъабэдий.

Дыгъэ бзий. Аъабэ-лъабэ, Лъабэдий.

Аъэдий псыгъуэ цІыкІ-

Лъэпэрапэм, Лъы къримыхуну пІэрэ КъысфІэІуэхукъым сэ



#### КІАСЭБЭЖЬ Къаплъэн

Есэп шІыжыныр. Дыгъэ бзийм солъэІу ШІэмыкІыжыну.

Еплъыт: ар къыдохьэ Си гуфlакlэм. Еплъыт а бзий цlыкlум И гуфlэкlэм.

Сэ ар къэзгъэщтэну Сыхуэмей. Къыщрефэ си гуфlакІэм Ислъэмей.

Дыгъэ бзий. КъэщІыт, къэщІыт

#### Адыгэ Республикэ,

#### Хъызыр

# Къэрабэ

Ун пыІэ цІыкІур, Къэрабэ, псыпсщ, ПщхьэрыгьыхункІи Дахэщ, щІэрыпсщ, Бжьэхуцым хуэдэун Ар, цІыкІухэ, щабэщ, Цыпэзэхэуэши ЙкІи ар хуабэш. Ауэ ар пыІэкІэ Апхуэдэу дахэу Куэдоэ имыхь, Жьы мащІэ къепцэм, Ар егъзукъуей, Апхуэдэ пыІэ Сэ сыхуэмей. Черкесск къалэ.

#### Хъуэжэ зегъэпагэ

хэку-хэкукlэ пхъэ ирадзэрэ ди хэкум и пхъэ къикlмэ, къуа-жэ-къуажэкlэ пхъэ ирадзэрэ ди къуажэм и пхъэ къикlмэ, хьэблэ-хьэблэкlэрэ пхъэ ирахьэбил-жьэбилэківэр пкльэ ирда-дзэр ди кльблям и пкль къмкі-мэ, кьэблэм пьэпкь-пьэпкь-кізрэ пкльэ ирильэп-кьым и пкльэ кьикімэ - ди пьэпкьым сэр нэхь акьыл зи-lэlуэ яхэткъым - паштыкь сыххращ, - жиіэри Ххуэжу зигьэпагэу ліы гупым къаб-пералекімаш.

Зытхыжар КЪАГЪЫРМЭС Борисщ.

#### **●Къэк**ІыгъэцІэхэр

#### Шэмэджгъэдыргъ (Зверобой)



кијарэ епъэјума, дигъзуны вэкі-жијарэ епъэјума, дигъзунахъуац, жари шэмэджгъздыргъ удзым и пъаб-жьэр хуахьащ, ар къамыгъэкіым я гу-апзу. Тхьэгъэлэдж пъабжьэр къищтэ ри тхьэ ельэlуащ: - Дэ ди тхьэу Тхьэшхуэ, мыр мыкіэщхъыу, уэгъуи пэмылъэщу, ду-нейм мыр зыщышынэ темыту къэб-

гъэкіыну сынолъэіу, - жиіэри, елъэіури апхуэдэў шэмэджгъэдыргъыр къэнащ, дэў шэмэджгьэдыргьыр кьэнаш, уэгьуми, зыми щымышынэу, бы-дэу кьэкіыу, и лъабжьэр къып-хуимычу. Тхьэгьэлэджи ліащ.



БОЗИЙ Людин

#### Пцыіуэпцышэ

#### Шыпсэ

Дзыгъуэ ещэу тафэм тет Бажэ-жьыр къыщилъагъум, Бажэ ціыкіур ээщізувыіыкіащ. - Ліо, Бажэжь ціыкіу, щхьз укъызэплърэ? - еупщіащ Бажэ-

ьыр. - Тхьэ, сыныщІоплъырамэ, уэ узэрыакъылыфІэр уи фэм къе-Іуатэ. ТІэкІу хьилагьэм сыхуэб-

узэрыақъылыфізр уи фэм кохуэб-гуать. Такуй хылагъэм сыхуэб-гь эратем. псалэ хъунт. — Піо, Бажжав шыміу, уэ адэ-ано указалуу зарыны ууказалуу зарыны зар

эу, дылэжьэнщ. Бажэжь ціыкіур арэзы хъуащ. Бажэжыр лъэхъулъэущу джа-бэ нэкіум кіэрохьэ, Бажэжь цІыкІур абы и гъусэщ. Апхуэдэу-рэ къуршыщхьэм нос. «Дунейм мыр сыткіэ згъэунэхун?» - жиізу Бажэжьым зеплъыхь. Аддэ жыьажэжым зеплыхы. Аддэ жы-жьзу тафэм къыщелъагра-мафіэ нэху тізкіу. «Ыкы!» жери, и гупэр абыкіэ гъззауэ Ба-жэжыр мэтіысыр аби, фіалъэ лъакъуитІыр къеІэт. - Сыт пщІэр, Бажэжь? – йоупщІ

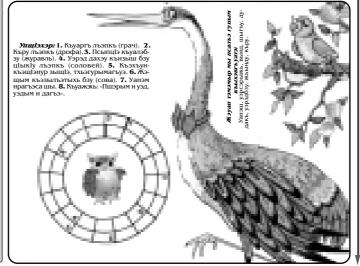
Бажэжь ціыкіур.
- Модэ мо мафіэр плъагъурэ?
Мис абы зызогъзу, - жеіз Бажэ-

- Солъагъу, тхьэ. Сэри зезгъэ-унщ абы, - жиІэщ, Бажэжьым бгъурытІысхьэри, и фіалъэ лъакъуитіыр зэриіэту, «Уай!» кијэри щіыбкіэ зытридзащ. - Сыт къыпщыщіар, Бажэжь

ціыкіу? – еупщіащ Бажэжьыр. - Мис а мафіэм сыкъисащ, -

- Мино а мады-жиіэри гъынэнащ. - А, хьэмэ къмпъхуа! – губжь-ащ Бажэжыр. - Хьилагьэм уху-эхейуэ жыпіати! Модэ жыжьэў къыщыблэ мафіэ нэху тіэкіум сыту укъиса уэ! Уэ езыр хьилагъэкіэ упсыхьащ! Зегъэхь адэ, хьэ пціыіуэпціышэ! - жиіэри Бажэжь ціыкіур хьэ бжындзэу игъэлъеящ. Бажэжь ціыкіур, и кіэр и бэкъум диупщіэры цэм хэпкіэжащ.

# Псальэзэкіэльыхь (Чайнворд)



## Зыгъэпсэхугъуэ махуэм

# алъхъэдис

#### ● Хабзэ

#### Хъыджэбз Іэнэ

МБРИ кабээ дахэу ди льэпкьым къыдекlyякlыу цытащ. Абы щхьэкlэ щідаэтьудаэр хьэблэм кыкьэрти, джэд къыхахырт. Ар хьэтьудаІытьуэ зініа 
цагэхызарырт, щапцэфідирти, кэблэм кыкырти, джэд кымахырт. Ар хьэтьудаІытьуэ зініа 
царэт жыхудам, еджэртік кьшэрт. ЦПалэхэм яхтынкіэ хъунут хамэ къуджэ щыщхэри. ЩПалэгмуалар джэгурт, гушыэрт. Гушшэмрэ тхымадамрэ з 
арэзынытьэ хэмэх цытмэ, а Ізням ятъэтіысынкі 
хумут пысація і мыбур, мбоз путару продъжаба 
Ізням бтэадек, унасащіэр и лагьунэ підаэхэмрэ 
лаутк тыказрекіуякінр. Мар зарынімурт, я гухэль захуаіудтэрт, абы щызэгурыі узу хымжэбайы и адатякым. Мыбдежым щауэ къзышам бамить хъуд 
аным я деж пезлыхыхуар щагыакіуари мащіэтякым. Мыбдежым щауэ къзышам бамить хъуд 
аным я деж пезлыхыхуар щагыакіуари мащіэтякым. Мыбдежым щауэ къзышам бамить хъуд 
бар ирагышірэти, абы пуфіацкам кумуать супсей ящіыртлобы кърахыр чэзур уз кымпымсац, жаізу араткыми кымхару 
кымутритьзуварт. Щауам и анам къмлахуаркыраш пахышіра иныізму, нахымуар 
кыратыуаціым щкыякі якімізму, курать еупсей 
кыратырыным шкыякі 
кыратыры кымараба Ізнам 
кымхтритьзуварт. Щауам и анам кымлахуаркыраш пахышіра иныізму, курать еупсей 
нэгьуэшіры мымара 
кымара 
кыратыры кымараба Ізнам 
кымхаруарыны 
пымара 
кыратыры кымараба Ізнам 
кымхарар 
кымара 
кыратыры кымараба 
бар 
баратыры шымхыр нахышіры абы яхау
мафізда Серрбий.

мыльхьэм гуащэр щумы-гьэг угь». 15. Ун бзэр кьы-зубэ усакіуэ. 45. Мэлыхьуэ зыгурымы угу угу бэхкіэ пщыіэм и нэхьыжь. 46. мыпсальэ. 16. Пхьэіэщэм и Шыгульым хэс цыв льэликь.

зыгурымыlуэ, уи б́зэкlэ мыпсалъэ. **16**. Пхъэlэщэм и

мыпсальэ. 16. Пкъэвщэм и пкънгъуз, щы шкъэфэр зэзыгъэдзэкl. 17. Нартхэм я ныккуэккуэгъу льэпкъ 18. Іэпсъэпсым цыщц. 19. Уафэ льащіэм къыщызыкуж «бжьэжуы гуартэ. 20. Адыгэ псальэжым зэры-

Адыгэ псальэжыми ээры-жиlэмий, ар нэм хуегьалэ, алэр дэм. 21. Еуэкlыпіз. 27. Губгту эхом, мээх эм узыщрихьэліэ пкъэшхьэ-мышхьэ. Шыхъуам деж гъуабжафэ къышіольала. 31. Льапт пыткъми, льэ-дийирэ льэгуажьэмрэ шіс-тванэ. 33. Аьопшуупц шы-тванэ. 33. Аьопшуупц шы-ныкъуз. 37 м. имытму ныктура у метруатыры, ныктура эми

МАФІЭДЗ Сэрэбий. Кой районымрэ щыпсэу мээл дэгу адыгэхээм я псэукіэм, я 1994 гъэ. Гуэху зытетым зэрыкіэлъы-

Псалъэзэблэдз

Edyawlay: 4. Гъэм и ээ- 41. Зи чээур, зи пlалъэр махуэ шхыныр, фlэlугээхэр мөн. 9, Хадэхэкlыр інсраф иужыкіз кээс. 42. Мафіз шхъхуэ шlыліз. 19. Лыгтээ зышід дэыгтэуэшхуэ. 10. Озий кlыхы кылыдизу, уафы кылышүнгэү кылышүнүз кылышүнүз кылышүнүз кылышүнүз кылышүнүз карайы кылышүнүз карайы кылышүнүз карайы карайы кылышүнүз карайы кылышүнүз карайы карайы

Шыгульым хэс цыва льэлжэ.

48. Пхээшкээмшихээ
мьшээ кьехаруг 1. Мывэ ээрамыш]эж. 2 Тонн эыллыгхү
кэээшэч псэушхээ. 3. 3и
жылэхэр хьрахыу шыгулээу каагызсоэгу шыгакээб. 5. Шыху хьэлэл. 6.
Социалист Лэмынгээм казылака күрэж урагынгар харагы,
зылака күрэж урагынгар харагы,
зылака күрэж урагынгар харагы,
зана харагын зана жарагын зана ж

хуэмыщlауэ псэухэм ират Іыхьэ. 12. Куэншыб идзы-

пІэхэми, нэгъуэщІ щІыпІэ-хэми къыщыкІ удзыжь, мэлыцыр Іисраф ищІу. 13. Къу ажэдэс унагъуэм и щІы

#### ДзасэкІэ гъэжьа лы, дзажэ къупщхьэ хэлъу

МЭЛ дзажэр грамм 50 60 къу тыкъврурэ запа-д, псы щыlыklэ яткъэщ, такы на турактура кырык эрихын жэл гуактур къыктэрихын

уд, псы шыыж экалыш, шыбжий траудь, бжымы траудь, бжымы улшыга жалыжы, ямыну, шыбжий траудь, бжымы улшыга жалыжы, ямомылс жалымы жалыжы, ямомылс кымылгы зайын жалыжы, ямын жалыжы, амын жалыжы, ямын ж

КъБР-м и Президентым и Администрацэм и Уна-фэщіым и къалэнхэр зы-

гъззащіэ Жамборэ Владимир иджыблагъэ иригъэ блэгъащ Мэздэгу Адыга Хасэм и ліыкіуэхэу жы

Пашты Борисрэ Къзбэрдей Адыгэ Хасэм и тхьэма-дэ, «Адыгэ псатьэ» газе-тым и редактор нэхьыш-хьэ Хьэфіьщіэ Мухьэмэд-

ЖАМБОРЭ Владимир и ка-по-альчныгым къмкигьэ-

къэпсэлъэныгъэм къыхигъэ-щащ КъБР-м и Президент Къанокъуэ Арсен Осетие Ищхъэрэ - Аланиемрэ Став-рополь крайм хиубыд Курс-кой районымоз шыпсэх мэз-

куэкіа Олимпиадэм оэнэ-нымкіэ чемпион щыхъуа адыгэ щіалэ. 24. іэщ гуп. 25. Псы фіей ина. 26. Псы иракізу е фізіугьэ ираль-хьэу пхъэбгъу піащіэть кыхэщіыкіа кумбыгьэ ин. 29. Бдээжьей лізужывгъуэ. 30. Делэјуделафэ, акъы-лыншэ. 32. Ди республикэм

лыншэ. 32. Ди республикэм лэмыжыкыя» курорг-кьалэ. 35. Кьэбэрдей-Балькьэрым и мусльымэнхэм я муфтий. 36. Ге унэ Хьэим и повесть. 38. Игиуэ нэмысу кьальхуа. 39. Жэщ къуным и по къй-хуэ зэман. 40. 1эуэльауэм кьылэ!уж макъ. 41. Псыр ирагьэжэну датһыкіа шіыті. 47. Жыг люягалыхуэ

Зэхэзыльхьар МЫЗ Ахьмэдщ.

ирагъэжэну датlык 47. Жыг лъагэшхүз

льша дагъэ щахуэ.

Пштару шахуэ.

Пштару шахуэ.

Пштару шахуэ.

Пштару шахуэ.

Шкингару шахуэ.

Махингару шахуэ.

Махира грамм 40,

Мыглуу, шахуугэм хуэлэ.

#### ● Лъэпкъ Іуэху

#### Мэздэгу нэхъ гъунэгъу мэхъу

пагъуэ зэгухьэныгъм н унафэші Дербит (Мудар) Валерэ, «Русское» ПМК-м н ниженер нэхъыщхьэ Жамплъыр ики нэгъуэщ шына-пътъму щыпсэу ди пъзп-къзгъухъм ядэгэжызным геу-къзгъухъм ядэгэжызным геу-кър при при при при при имъ и при при при при круныр Пашты Борис зи при-форми министерством и пись зъръидатьвър. Абы илкъ ит-кіз, мэлыжызкым и 16-м Мэдлуг къзгъм адытэ шэн-хабъэм и махуэ щекіуакіаш, сегтабица живать мисъм зъ-меттабица живать мисъм зъборэ Виктор, Серноводс кэ къуажэ советым и уна-фэші Исуп Михаил, Кали-нин Михаил и ціэр зезыхьз кооперативым и пашэ Бэ-рэгъун Борис сымэ. Ап-хуэдэу зэгушгэм хэтащ КъБР-м хъыбарегъашгэ пагъуз жьэнымрэ шалэгъуалэм я ГуэхухэмкГэ и министр

пэздэгу кынка хьэшцэхэм республикэ унафэщихэм зэрызыхуагьэзахэм ящышт кьБКь Хмрэ КьБКьМА-мрэ я ныбжышцэхэр шдагээтыс-хэнымна, сабийхэм гьэма-хуэм ди республикэм зыцагьэлсахунымиз, адыгэбээмкіз егъэджакіуэхэр бээмкіз егъэджакіуэхэр бээмкі э ёгьэджакіуэхэр жуэгьжээзырынымкі даіз-пыкьрэгьу кьахуэхуну. Аль и телентынком епльыфы напиці регранслятор ягьзу-выну, яку дэть запышізны-гьяхэр нэхь быдэ ххун я Іуахуэр Мэхаэту шызэра-ублэну, шэнхабээ зэхыхы-хэр нёхь шізжиіэхыру къы-зэр ягь шізжиіэхыру къы-зэрагь праводу праводу у праводу праводу зэрагь праводу зэрагь праводу зэрагь праводу зэрагь праводу зэрагь праводу зэрагь зэрагь

гьэпэщыну. амборэ Владимир ахэр зэриг вызименту жар Жамбора Бадиминр ахар КъБР-м и Президентым и къБР-м и Президентым и деж ингъзсъяжни уний Паш-ты Борис пшэрыль цинціащ програмза зэхилхызчу. Къзбардей Адыкта Хасзъи Къзбардей Адыкта Хасзъи Къзбардей Адыкта Хасзъи унафъщкар Осетие Ищхъз-и унафъщкар Осетие Ищхъз-ра - Аданиемра Ставропо-краймра я Ізгащхъз хам

● ГушыІэхэр

Уехынумэ, ех

нэмынцікіэ льы и мэр кыміціккырти, Хыуз-жэ жиіащ:

- Мырамысэ, мырамысэ, уехынумэ, ек, уемыхынумэ мо уэнжакным фізда дзахэ шиэрым урезгълкъхмынці
Ар зэхэмых унтэуапр укіытэжри жиіащ;
- Сигу къзкіыжатэкым, - на, дзажэр зэрыдиіэр, - икіи лы хуитыжыри пригьзитаці.

*\_\_\_\_\_* 

10 мжъу) къзрад къушькър стыным и lysykis. Акхуаду абы къыхитъзшащ Ставро-поль крайм и Курской райо-ным хыхьэ Азэнейрэ Инал-хьэблэрэ (Серноводское) я сджапізр жьы дыдэ зэры-хьуар икіи школьщіз ухуз-нымкіз дізілыккун зэры-хуейр. -Ипъэсым къриубыдзу зълтач Шолжэншізкіў Алий и хуеир. «плъэсым кърнуюыдзу зэ-тру Щоджэнцымій Апий и ціэр зезыкьа къэрал драма театрым и спектакляхэр Мэз-дэгу къалэмрэ Ставрополь крайм хиубьца здыгэ къуа-житіымрэ шыгъэлъэгъзуан хуейщ. «жиащ Хъэфыціа Мухьэмэд. «Напшык «Эльбхуейщ, і жиlаш Кэфіыші э укуейц, і жиlаш куэфіы укуьмара, і і інашык, «Эльба рустахы» готахы тотахы тотахы

хэр, мультфильмхэр зытет кассетэхэр яхуригъэшэну.

тхьэхущынэ ланэ.



#### ●Хъузхъу



Мэкъумэш лэжый-гъзмэм теухуя и дис-сертацэр екъул Заны-гъзко зимтъяк Іму тек-никэ щі вныгъэхэмк Іэ кандидат ціэр къызы-фіаща Апажэ Мартин Късэнбий и къуэм и іыхъамэзр, и благъз-хэр, и ныбжьэтъухэр, и охъузхъч къыхмаха хэр, и ныожьэгъухэр иохъурэхъу къыхиха ІэщІагъэм гуфІэгъуэ- шхуэрэ насыпрэ къы- хуихьыну, и мура- дыфІхэм дяпэкІи и Іэр тригъэхуэну.

#### Унэ зэращіа уэщыжьыр шыбым шаазыж Спсалъэжьхэр

- ◆МафІэм и гъунэгъу лыр мажьэ.
   ◆Мысымаджэрэ мыныбаджэрэ тхьэмыщкГэкъым.
   ◆ Нэм пеэр и фыгъуэгъущ.
- ♦ Ныбгъуэр жыз хъумэ, адэжынэ мэхъуж.
   ♦ Псышхуэм псы ціыкіу хокіуадэ.
   ◆ Пхъздзакіэ закъуэри мафіэ мэхъу.
   ◆ Хэхъуэ здэщыіэм хэщіи щыіэщ.

- ♦ Унэ зэращіа уэщыжьыр щіыбым щіадзыж. ♦ Хейм гыбзэр хуэльашэщи, зыгьэшым хуэбатэщ.

#### Гъуэрдэгъуэжь унэціэр КЪЫЗЫТЕКІО ОКъежьапіз

ЗИ ГУГЪУ тщіы хъыбарыр зытражыіыхьыжа Іуэхур къы-щыхъуар XVIII ліэщіыгъуэм икіэхэм ирохьэліэ. Махуэ гуз-рым Бахъсэныпс и ижьы-рабгъумкіз Къазбэрынэбгым рабгъумкіз къазоэрыпооты... (Къызбрун) и ипщэ лъэны-къуэмкіз къщыс Хьэтюхъу-щыкъуей къуажэм я пщы Адэлджэрийр щакіуэ кіуат. Уэс къесагъащіэти, бгым лэкіыж гуэншэрыкъ пъэулас къвсан ващіли, отым дактыж гузншэрыкъ льзужьыр зейр кыщізну бтым дагьзкіа шу гъусэм бгъузнщіатьым къыщізкіа лыжьыр щильагъум: «Пщы Адэлджэрий г вум. «тіщы Адэлджэрий къоджэ», - жриІащ. Арщхьэ-кІэ ліыжьым зигъэхъеякъым: «Къысхуеймэ, езыр къре-«Къысхуеймэ, езыр къре-кіуэ», жиізри Іузхуя энте-тыр пшым деж щынзсыжым, ар езыр бгым дэкіащ. Бгьуэнщіагым щынзбла-гым ерэн фальзшхуэр зы-ынте, ліьжь мыціыхур, ибтьу зырызымкіэ щіалэ ціыкіуиті кышцыту, кылежьащ. Сэ мышкыш льзлкым сыктыхуайци выміципіы-

10 Меникъви пъзпикъни пъзпикън пъз

купичащ. - Уи ціэ-унэціэр Іэмалынша-Уи ціз-уноціар Ізмальніша-тьякі убізащіын хураї щы-хоуакі». Темыр-Алий пфіы-куракі». Темыр-Алий пфіы-кіутімы Темыр-Калира Сіз-мання держанци. — жиїащ кірутімы Темыр Карабар праводі пішам. У И шы гуартар жылам ёйхам хамыз-рыхыні щхакові». Бахьсоны-псым и сэматурабго-унміз за-щіалитівму усата шіынальзм деж льапсэ щахуунуя, сэри зарыхкуміз садаізпыкьунщ.

дёж льапсэ́ щахуэўхуэ, сэри зэрыхъукіэ садэіэлыкъунщ. Зэманыр кіуэурэ, щіали-тіыр, пщыр зэрэшцыгугьауэ, ліыгьэ яхэльу къэхрэщ, унагьуи яухуахэщ. Пщыр эккіуэ щежьэкіэ шу гъусэ ищіхэм а щіалитіыр куэдрэ яхэтт.

яхэтт. Зэгуэрым ди гъунэгъу къу-мыкъум я деж шыгъажэшхуэ щекlyэкlыу, Адэлджэрий и шу гъусэхэр дэщlыгъуу, мылъку-

шхуи здишэри абы кіуат. И шыр псоми ефіэкімэ, ишам хуэдиз мылъку къапихыну, къатемыжмэ, хъугъуэфіы-гьуэу здишар кыгъэнэну ап хуэдэ хабээ эекіуэрт. Пщым и хуэ́да ха́баз зекіуэрт. Пішым и шу гъусзам яхэт Темыркъан щіалэр. Арати, шыгьажэм и кізн къвіщимыкіауэ, гупсы-сэм хэтурэ къвадакіуэжым: «Уэлахы, а шыгъуэр дэгуэ-тэм», — жиіащ Адэлджэрий псоми къвтежа шым щхэакіэ. Ар Темыркъан щыэзахихым: «Атіз, а шым алхуэдиу уще-хъуэлсакіз ар са къвіпірыз-тахьезящ.», — жиіари, игъззагьэхьэнш, -, жиіэри, игьэээ-жащ. Пщым и гупыр жылэм къыдамыхьэжу, Къызбрун бгыщхьэм зыщагьэлсэхуну къзурыіаш, Куэд дэмыкіыу шыгьажэм къыщьтежа шы-гьуэр іздэжу иіыгьыу Темыр-кэн гупым къязыкьэжащ, Ар псоми гъэшіэгьуэн ящы-

псоми гъзицатъуан ящых куащи приями дипуами, лівтрамо къмптуами, приями диружни дируж гъуэжь унаціяр пфінзощ, уаркь ціри пхузогьэфащэ. АРАЩ Гъуэррягъуэжь унаціям къжжаліз ухузожь унаціям къжжаліз ухузожь харх Хх и угоціяр завъзсахор ХХ и угоціяр закахузіц шыпсэур. Къыхокіащ а пъэпкъым зи ізужьыфіхамкіз зи ціра фінкіз зыгъзіуахэр, къзізьтепцінісьных ахим якуэфащу я щіз-

зыгъэјуахэр, къизытепщіы-кіыжахэм яхуэфащэу я щіэ-блэр къагъэхъу. Нобэми Гъуэрдэгъуэжьхэ я лъэпкъым вучиний Нобэми Гъуэрдогъуэжьхэ я льэпкъым якъуму Хьэтіохъу-щокъуэхэ зэрахьэу щыта шы Іэпсльэпсхэм, хьэкъущыкъу-хэм ящыщ хьэпшып гуэрхэр. Школ музейм абыхэм фэ-епль къыхуащіауэ щіэтщ Хьэтіохъущокъуэхэ мажьсы-мэ, мэрэмэжьей эракізу шыта я памыгъэл эмтель

#### Сэри зы «Іыхь» къыслъыгъэс Зы чейм иту къашэжа фор Хъуэжэрэ сохъустэмрэ ягуэшыжырт. Сохъустэрат фор къи-

# 34 35

Накъыгъэм и 8-м ди газетым тета псалъэзэблэдзым и жэуапхэр:

Ефуэмбру: 5. (Уадигътавът. 7. +Нэхүш. 8. Иуан. 9 Мэлыбкымь. 12 Кьамэ. 13. Журт. 16. Баж. 19, Хьэрш. 20. «Хьэтэм. Журт. 16. Баж. 19, Хьэрш. 20. «Хьэтэм. 21. Хурэршжэ. 22. Самбыр. 23. «Льапсэ». «Ад Тебэ. 27. Хумкътъ. 28. Шкізш. 30. Мансу. 25. Къэскул. 26. Хыэсы. 18. Мансу. 25. Къэскул. 26. Хыэсы. 23. Мансу. 25. Къэскул. 26. Хыэсы. 23. Мансу. 25. Къэскул. 26. Хыэсы. 35. Дыясы. 36. Дыясы

зыгьахьуэри, езым и кхъуэщыным щрик1эм деж «Іыхь» жи1эу нэхьыбэ къыщІигьа-льэурэ и кхъуэщыным ирик1эрт. Ауэ Хъуэ-жэ и кхъуэщыным щынэск1э, из имы-

Зы пщэдджыжь гуэрым Хъуэжэ фыз

Зы пшэдджыкы гуэрым Хьуэжэ фол-Ізгунштьэм деж күзэрн сунилаш.

— Шүрыкүзр эгьажьэу пшыхьэл!зу слаган барал бара

джэдгьэф Асльэмырзэ

# ●Накъыгъэм и 21-р Адыгэхэм я фэеплъ махуэщ

#### Псапэ влэжьынц ФРКРРКАЙТОТЖЭ

2009 гъэм накъыгъэм и 21-м илъэси 145-рэ ирокъу Урыс-Кавказ зауэр зэриух-рэ. Ар Адыгэ Хэкум папщір зи псэр зытахэм я фэеплъ махуэу ди тхыдэм къыхэ-нащ.

махуэу ди тхыдэм къыхэ-махуэу ди тхыдэм коайигьалыг мар даму сабийгьагу шыну, шынкухэр бгьэгу-фізну, бгьэгушхуэн убы дындыш, Тыкуэн зыгьэла-кьехэм зыфыхуагстаээ нау кыр сабийгын коадейий-кэм 1эфіыхід эхуэршин, куш кыр захуэм фадэ-хэкхэр фынкці эхуэршин, Псатэ шэныр адыгэхэм гращий, абы псори фы-кыхудоджэ.

❖Хьэщіапіэ бзу, бзуужь

кlапэку. ❖ Щыхупіэ ищіыіукіэ мэ-зышхуэ.

зышкуэ. «Хэт уарэм пкіэльей езы-дзу дэкіуеяр? Хэт шыб-зэкіэ псы къзыхьар? Хэт дзасэкіэ ткъу зыгъэжьар? зыщі.

дыгьэ. Къуалэбэу. Дыгьэ. Къуалэбэу.

Хэт шыбзэкІэ псы

#### жтел жаришлал жарин на у канеслах жарин ж

#### Псэр кІэнщ, зыхьэхум ейщ ожылгыужэр

жылысыр шикіуж зэманш.

КъБР-и и Альнгэ жыгээ зэгухьэныгээлэг Шалэгээр уй туджэц.

и зэзыгээлуг совет.

Шалэгээр м имытхьэлэу кьелым ӨПСэр кізнщ, зыхьэхум ейш.

«Я нэхь хээшхээрыіуэу жыхуаіэри зы

— шон кан, п лекомовия унской журк пэ-сиясым. — Жьыгъэ: ахърэт гъуэгум щышу псэм къылъысыр цикуж ээманц. Ун Іраціятьру и г гуджэц.

Пунейм дытетын ээрыхуей шыкіэр өМ шыхуэ зытельым плыххуэурэ, зи гуэрым и шіасэш, я нэхъ льагъугьуафіэ эмуасу дытеткым. жаіз: шімуэ тельым іууаш, өйім шухуэ праводы дыбуу тельым іууаш, өйім жаіз: шімуэ тельым іууаш, өйім жаіз: шімуэ тельым іууаш, өйім жайзі шімуэ тельым іууаш, өйім жайзін жайзін шіміз тель жайзін шіміз тельым кайзі шіміз тель жайзін шіміз тель жай

БЕЙТЫГЪУЭН Сэфарбий

НапэкІуэцІыр зыгъэхьэзырар ШХБЭШЭМЫШ Изэш.

#### Редактор нэхъыщхьэ ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд

РЕДАКЦЭМ И КОЛЛЕГИЕМ ХЭТХЭР Жыласэ Заурбэч (редактор нэхьышхьэм и къуэдзэ), ЖьэкІэмыхъу Маринэ (редактор нэхъышхьэм и къуэдзэ), Ширдий Таринэ (редактор нэхъыщхьэм и къуэ зэ), Гъурыжь Малинэ (малина) э), Гъурыжь Мадинэ (жэуап зыхь секре рь), Гъущ о Зариф, Къардэн Маритэ абэжь Таисэ, Хьэжыкъарэ Алик.



#### ДИ ХЭШІАПІЭР

360030. Къзба дей-Балькьэр Республикэ, Налшык къалэ, Лениным и цІэкІэ щыІэ уэрам, 5

тЕЛЕФОНХЭР: редактор изхышкъм, секретарым - 42-56-19: редактор изхышкъм, секретарым - 42-56-49: редактор изхышкъм и ккулдэххм - 42-63-64, 47-31-54, 47-33-22; жузан зыкъ секретарым - 42-28-82; секретариатым - 42-22-86; Съргары - 42-28-86; секретарым - 42-28-86; секретарым - 42-28-86; секретарым - 42-28-86; съргары - 42-48-86; оборрежиетски - 42-22-89; кабаххаум Бухужий - 42-28-86; съргары индъхмыбър - 42-26-86; къмбарыштухмыбър инфинатомът - 47-28-18; карбара - 42-21-88; корректорум - 42-28-87; бухгалтерием - 47-31-69; заВим и операторум - 42-26-87; бухгалтерием - 47-31-69; заВим -42-21-88; корректорхэм - 42-00-27, оум алт 47-31-69; ЭВМ-м и операторхэм - 42-22-84; ком Іуэхущіапіэм - 42-26-41; сурэттехым - 42-75-78.

Тедитэ тхмигьэхэм къминахъв бязыгълхэм, къмина этг гузугуэхэхэм я пэжагьымисэ ахэр выглахэм пэсу жэрая яхь. Авторхэмрэ реджилмуэ я узуч, енгымкэр ээтхэгэ этгэхэр этгэхэг этгэхэг этгэхэг этгэхэг Газетыр 15 гевадлахэм яхухымынар и пил ралън КъБР-м федеральнэ пошт ээнышлэнытэхээмбэ и управлених Тазетыр примымсь жэран сых КъБР-и и "Роспечать" АО-м. Газетыр 1989 гъзм дыпъткаэзы и 16-м МЕН-0065-м шлут ятхан. Зы илэсым газетыр 250-рэ кымдокі.

ш/аш; Ныр Сандэ, Мэлбахъуэ Анжелэ, су эльш/ Бину Жаниэ. Номерыр "Адыгэ псалъэм" и компьютер БиатЪм цалъэхьэзыраш. Газетым Б тедэн хуейш сыхъэт 20.00-м. Щытрадзар сыхьэт 22.00-рш.

ксыр 51531●Тираж 10.125●Заказ №1528